



Gebührenordnung Regolamento relativo ai pagamenti

2021/ 22

Alle Beträge verstehen sich in EUR
Tutti gli importi si intendono in Euro

§3 Aufnahmemitgliedsbeitrag (pro Abteilung) Quota associativa iscrizione (per reparto)			§4 Rückmeldemitgliedsbeitrag (jährlich) Quota associativa rinnovo (annua) Fälligkeit/ scadenza: 31.03.	§5 Fördermitgliedsbeitrag (jährlich) Quota ass. per soci sostenitori (annua)
Kindergarten Scuola dell'Infanzia	Grundschule Scuola Elementare	Gymnasium Liceo		
750	750	750	500	50

Schulgeld Vormittags - Retta scolastica mattino

bis 13:30 Uhr (Kiga/GS) bzw. 13:50 Uhr (Gym)
fino alle ore 13.30 (scuola dell'infanzia e primaria) e ore 13.50
(scuola secondaria)

Σ	1 Kind	2 Kinder	3 Kinder	4 Kinder
1. Kind	5.363			
2. Kind	5.162	10.525		
3. Kind	4.958		15.483	
4. Kind	4.758			20.241

Fälligkeiten/ scadenze: 15.09.2021/ 15.01.2022

Schulgeld Nachmittags (Fakultativ)¹ Retta scolastica pomeriggio (facoltativo)¹

Bereich/ Reparto	Angebot/ Offerta	Tage/gg	bis/fino
Kindergarten Scuola dell'infanzia	„fakultativer Ganztag“ „tempo pieno facoltativo“	Mo-Fr lun-ven	16:00
Grundschule ² Scuola primaria ²	„offener Ganztag“ „tempo pieno facoltativo“	Mo,Di,Do lun,mar,giov	16:15
Gymnasium Scuola secondaria	„Fit im Gymnasium“ „in forma nella sc. sec.“		16:30
1	Nachmittag/ pomeriggio		600
2	Nachmittage/ pomeriggi		1100
3	Nachmittage/ pomeriggi		1.550
4	Nachmittage/ pomeriggi		1.850
5	Nachmittage/ pomeriggi		2.100

Verlängerter Nachmittag bis 17:30 Uhr Pomeriggio prolungato fino alle ore 17.30

nur KIGA (Mo-Fr) und Grundschule (Mo, Di, Do)
solo scuola dell'infanzia (lun-ven) e primaria (lun, mart, giov)

1 verl- Nachmitt.	2 verl- Nachmitt.	3 verl. Nachmitt.	4 verl. Nachmitt.	5 verl. Nachmitt.
770				
1.270	1.420			
1.720	1.870	2.010		
2.020	2.170	2.310	2.430	
2.270	2.420	2.560	2.680	2.780

Kosten für **Schulbus** nicht enthalten. Die Abrechnung erfolgt per Rechnungsstellung durch die Busfirma/ I costi per lo **scuolabus** non sono inclusi. Il conteggio avviene per fatturazione da parte della compagnia di autobus.

¹ Automatische Einschreibung in die Mensa bei Buchung des Nachmittagsprogramms des Kindergartens oder der Grundschule. Kosten für Mensa nicht enthalten. Die Abrechnung erfolgt durch Cateringfirma./ Iscrizione automatica al servizio mensa per prenotazione del programma pomeridiano della scuola dell'infanzia o della primaria. Costi della mensa non inclusi. Fatturazione da parte della società di catering.

² Chor u/o Vororchestra (Mo, Do)/ coro e/o orchestra (lun, giov): € 270 / € 510

Weitere Gebühren – Costi aggiuntivi

Verzugszinsen	6% p.a.	Ausfertigung Abiturzeugnisduplikat	
Interessi di mora	(0,5%)	Rilascio duplicato diploma di maturità	50
Mahngebühren		Ausfertigung Zeugnisduplikat	10
Maggiorazione per sollecito	50	Rilascio duplicato pagella	